

Υπό την αιγίδα και οικονομική χρηματοδότηση
του Υπουργείου Πολιτισμού και Αθλητισμού



ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
Υπουργείο
Πολιτισμού και Αθλητισμού



20^ο

Διεθνές Φεστιβάλ Κουκλοθεάτρου & Παντομίμας Δήμου Κιλκίς

20th International Puppet & Mime Festival of Municipality of Kilikis

Καλλιτεχνική Διεύθυνση Juanjo Corrales

30/09 έως 10/10
2022



www.kilkis-puppet-festival.gr



Χαιρετισμός Υπουργού Πολιτισμού και Αθλητισμού Λίνας Μενδώνη στο 200 Διεθνές Φεστιβάλ Κουκλοθεάτρου και Παντομίμας Δήμου Κιλκίς

Συμπληρώνοντας 20 χρόνια παρουσίας στην πολιτιστική ζωή της Ελλάδας, με διεθνή προσανατολισμό που προβάλλει και ενισχύει την πολυδιάστατη τέχνη του θεάτρου, το Διεθνές Φεστιβάλ Κουκλοθεάτρου και Παντομίμας του Δήμου Κιλκίς αποτελεί ένα σημαντικό θεσμό που διαμορφώνει νέους ορίζοντες δημιουργίας και προόδου σε πολιτισμικό,

κοινωνικό και εκπαιδευτικό επίπεδο.

Το Υπουργείο Πολιτισμού και Αθλητισμού αναγνωρίζοντας την ξεχωριστή διάσταση και την κληρονομιά αυτής της πολιτιστικής διοργάνωσης, στηρίζει τις δράσεις του Φεστιβάλ, μέσω εξαετούς Προγραμματικής Σύμβασης Πολιτισμικής Ανάπτυξης, η οποία έχει ως στόχο την περαιτέρω ανάπτυξή του. Στη σύγχρονη εποχή, η αρχαία τέχνη του θεάτρου με κούκλες και αντικείμενα, σημείο συνάντησης πολιτισμών από όλο τον κόσμο καθώς και τεχνικών, ανανεώνεται και εξελίσσεται διαρκώς. Κύριοι εκφραστές αυτών των ανανεωτικών τάσεων, οι καλλιτέχνες που καταφτάνουν κάθε χρόνο από διαφορετικές χώρες στην πόλη του Κιλκίς, συμβάλλουν στον γόνιμο διάλογο γύρω από την καλλιτεχνική διάσταση του κουκλοθεάτρου, τις τεχνικές που αναπτύσσονται, τον εκπαιδευτικό ρόλο των τεχνών και κατ' επέκταση τα οφέλη που αυτές κομίζουν στις τοπικές κοινωνίες.

Μία από τις βασικές μας αρχές είναι ότι ο πολιτισμός αποτελεί ζωτικό μοχλό ανάπτυξης για τις τοπικές κοινωνίες. Βαδίζοντας σταθερά στον δρόμο της διαπολιτισμικής ζύμωσης που το εξωστρεφές προφίλ του εδώ και δύο δεκαετίες, έχει αναδείξει, το Διεθνές Φεστιβάλ Κουκλοθεάτρου και Παντομίμας μπορεί να συμβάλει, ώστε το Κιλκίς να γίνει διεθνής πολιτιστικός προορισμός στα πρότυπα αντίστοιχων ευρωπαϊκών.

Εύχομαι καλή επιτυχία στη φετινή διοργάνωση και στις καλλιτεχνικές ομάδες που με το ξεχωριστό έργο τους καθλούνται να εξάψουν τη φαντασία και να αγγίξουν την ψυχή των θεατών όλων των ηλικιών.

Λίνα Μενδώνη
Υπουργός Πολιτισμού και Αθλητισμού

Τυλιγμένη στην απροσπέλαστη ομορφιά του μύθου και της παιδικής φαντασίας, η μεγάλη γιορτή της πόλης μας ξεδιπλώνει τα ζωηρά διαπολιτισμικά χρώματα και τις μουσικές της και μας προσκαλεί στην παραμυθένια της ατμόσφαιρα.

Το Διεθνές Φεστιβάλ Κουκλοθεάτρου και Παντομίμας του Δήμου Κιλκίς, πιστό στις παραδόσεις του, στις αρχές του Οκτωβρίου εγκαθίσταται στα γνώριμα αθλά και τόσο αγαπημένα περάσματα, με έμπειρους και νέους καλλιτεχνικούς θιάσους από κάθε γωνιά της γης, που θα μας παρουσιάσουν ανθρώπινες, συγκινητικές ιστορίες, δίνοντας ζωή στα μοναδικά εκφραστικά τους μέσα.

Η γνωριμία και η εμπάθυνση της επικοινωνίας με την τέχνη του κουκλοθεάτρου και της παντομίμας αποτελεί μία από τις πολλές όψεις του κορυφαίου πολιτιστικού θεσμού που έχει γεννηθεί και στερεωθεί στο Κιλκίς.

Η μετεξέλιξή του στην μακρά του διαδρομή επικεντρώνεται στη διαρκή συνομιλία με τον πολιτισμό και τις παραδόσεις άλλων λαών, στην αλληλεπίδραση αθλά και στον παιδαγωγικό του ρόλο.

Το Φεστιβάλ έχει αποκτήσει τη νεανική σφριγηλότητα των είκοσι χρόνων που του επιτρέπει να δοκιμάζει τη δημιουργικότητά του και να πειραματίζεται με νέες τεχνικές αθλά ταυτόχρονα και την ωριμότητα να προσλαμβάνει και να προβάλλει σύγχρονα κοινωνικά μηνύματα.

Η πολιτιστική και παιδαγωγική αξία του κουκλοθεάτρου και της παντομίμας, η υψηλή αισθητική των παραστάσεων και η διεθνής καταξίωση του θεσμού αναγνωρίζεται από το Υπουργείο Πολιτισμού και Αθλητισμού το οποίο επιδοτεί με την αιγίδα του το Διεθνές Φεστιβάλ Κουκλοθεάτρου και Παντομίμας του Δήμου μας και με οικονομική επιχορήγηση μέσω εξαιτούς προγραμματικής σύμβασης πολιτιστικής ανάπτυξης.

Η δική μας αποστολή είναι να εντείνουμε ακόμη περισσότερο την προσπάθειά μας για την διεθνή ανάδειξη της ιδιαίτερης πολιτισμικής φυσιογνωμίας του Φεστιβάλ της πόλης μας και να βρισκόμαστε πάντα στην όμορφη πλευρά του κόσμου, κοντά στα παιδιά μας.

Καλή διασκέδαση σε όλους!
Δημήτρης Κυριακίδης
Δήμαρχος Κιλκίς



Παρασκευή 30/09

**Συνεδριακό Κέντρο
Κιλκίς**

9:00 & 11:00

L'HOME DIBUIXAT (Ισπανία)

«Καινούρια παπούτσια»

Για Νηπιαγωγεία

19:00

L'HOME DIBUIXAT (Ισπανία)

«Καινούρια παπούτσια»

Για γενικό κοινό

**Καπναποθήκη της
Αυστροελληνικής**

16:00 έως 20:00

ΣΕΜΙΝΑΡΙΟ

«Το Κωμικό Σώμα»,

Byron Skouris (Βραζιλία)

& Camila Bombardini (Ιταλία)

Σάββατο 01/10

**Καπναποθήκη της
Αυστροελληνικής**

15:00

Περιπλανώμενο Μουσείο

των Πολιτισμών

Για γενικό κοινό

**Συνεδριακό Κέντρο
Κιλκίς**

19:00

ΟΜΑΔΑ ΠΛΕΥΣΙΣ" (Ελλάδα)

«Απουσία το σώμα»

Για γενικό κοινό

**Καπναποθήκη της
Αυστροελληνικής**

15:00 έως 19:00

ΣΕΜΙΝΑΡΙΟ

«Το Κωμικό Σώμα»,

Byron Skouris (Βραζιλία)

& Camila Bombardini (Ιταλία)

Κυριακή 02/10

**Δημοτικό Πάρκο – Κήπος
11:00**

Π. Τ. Π. Ε. του Παν/μίου

Θεσσαλίας

«Θεατρο-περιπέτειες»

12:00

DROMOCOSMICAS

«Το Δάγκωμα του σκύλου»

13:00

Κουκλοθίασος ΚΑΤΑΜΑΥΑ

«Πεταλούδα»

**Καπναποθήκη της
Αυστροελληνικής**

17:00

Εγκαίνια

Περιπλανώμενο Μουσείο

των Πολιτισμών

**Συνεδριακό Κέντρο
Κιλκίς**

19:00

ΕΝΑΡΞΗ ΤΟΥ ΦΕΣΤΙΒΑΛ

HUGO & INES

**«Cuentos Pequeños» (Μικρά
παραμύθια)**

Για γενικό κοινό

**Καπναποθήκη της
Αυστροελληνικής**

15:00 έως 19:00

ΣΕΜΙΝΑΡΙΟ

«Το Κωμικό Σώμα»,

Byron Skouris (Βραζιλία)

& Camila Bombardini (Ιταλία)



Δευτέρα 03/10

Συνεδριακό Κέντρο Κιλκίς

09:00 & 11:00

HUGO & INES

«Cuentos Pequeños»

(Μικρά παραμύθια)

Μόνο για Δημοτικά Σχολεία

Καπναποθήκη της Αυστροελληνικής

09:00 έως 13:00

Περιπλανώμενο Μουσείο

των Πολιτισμών

Μόνο για Δημοτικά Σχολεία



Καπναποθήκη της Αυστροελληνικής

16:00 έως 20:00

ΣΕΜΙΝΑΡΙΟ

«Εργαστήριο Κατασκευής
και Εμφύχωσης muppets
και επιτραπέζιων κουκλών»

Στάθης Μαρκόπουλος

Τρίτη 04/10

Συνεδριακό Κέντρο Κιλκίς

09:00 & 11:00

DROMOCOSMICAS

«Vagor & Bellavita»

Μόνο για Δημοτικά Σχολεία

Καπναποθήκη της Αυστροελληνικής

09:00 με 13:00

Περιπλανώμενο Μουσείο

των Πολιτισμών

Μόνο για Δημοτικά Σχολεία

Συνεδριακό Κέντρο Κιλκίς

19:00

Il Teatrino dei Piedi

«Γυναίκες που αφήνουν
ίχνη»

Για γενικό κοινό

Καπναποθήκη της Αυστροελληνικής

15:30 έως 18:30

ΣΕΜΙΝΑΡΙΟ

«Εργαστήριο Κατασκευής
και Εμφύχωσης muppets
και επιτραπέζιων κουκλών»

Στάθης Μαρκόπουλος



Τετάρτη 05/10

Δημοτικό Σχολείο Χέρσου

11:00

DROMOCOSMICAS

«Vagor & Bellavita»

Συνεδριακό Κέντρο Κιλκίς

11:00

LES CICLIQUES

«Tabula»

Μόνο για Γυμνάσια & Λύκεια

Καπναποθήκη της Αυστροελληνικής

09:00 με 13:00

Περιπλανώμενο Μουσείο

των Πολιτισμών

Μόνο για Γυμνάσια & Λύκεια

Συνεδριακό Κέντρο Κιλκίς

19:00

LES CICLIQUES

«Tabula»

Για γενικό κοινό

Καπναποθήκη της Αυστροελληνικής

15:30 έως 18:30

ΣΕΜΙΝΑΡΙΟ

«Εργαστήριο Κατασκευής
και Εμφύχωσης muppets
και επιτραπέζιων κουκλών»
Στάθης Μαρκόπουλος

Πέμπτη 06/10



Συνεδριακό Κέντρο Κιλκίς

09:00 & 11:00

ALMA KALMA

«Ιστορίες από το Γατουχάν: Ίδια έχουμε μαμά»

Μόνο για Δημοτικά Σχολεία

Δημοτικό Σχολείο Ευκαρπίας

11:00

DROMOCOSMICAS

«Vagor & Bellavita»

Καπναποθήκη της

Αυστροελληνικής

09:00 έως 13:00

Περιπλανώμενο Μουσείο των Πολιτισμών

Μόνο για Δημοτικά Σχολεία

Συνεδριακό Κέντρο Κιλκίς

19:00

ALMA KALMA

«Ιστορίες από το Γατουχάν: Ίδια έχουμε μαμά»

Για γενικό κοινό

Καπναποθήκη της

Αυστροελληνικής

15:30 έως 18:30

ΣΕΜΙΝΑΡΙΟ

«Ιχνηλάτες ιστοριών- Τα αντικείμενα ως φορείς μνήμης και γνώσης»,

Pep Beltran (Ισπανία)

Παρασκευή 07/10

Δημοτικό Σχολείο Νέας Σάντας

11:00

COMPAGNIA LAFABIOLA (Ιταλία)

«Προσοχή σε αυτούς τους δύο»

Συνεδριακό Κέντρο Κιλκίς

11:00

PERIFERIA TEATRO (Μούρθια – Ισπανία)

«Nube Nube» (Σύννεφο – Σύννεφο)

Μόνο για Δημοτικά Σχολεία

Καπναποθήκη της

Αυστροελληνικής

09:00 έως 13:00

Περιπλανώμενο Μουσείο των Πολιτισμών

Μόνο για Δημοτικά Σχολεία

Συνεδριακό Κέντρο Κιλκίς

19:00

PERIFERIA TEATRO (Μούρθια – Ισπανία)

«Nube Nube» (Σύννεφο – Σύννεφο)

Για γενικό κοινό

Καπναποθήκη της

Αυστροελληνικής

15:30 έως 18:30

ΣΕΜΙΝΑΡΙΟ

«Ιχνηλάτες ιστοριών- Τα αντικείμενα ως φορείς μνήμης και γνώσης»,

Pep Beltran (Ισπανία)

Σάββατο 08/10

Πλατεία Ειρήνης

11:30

LA FABIOLA «Προσοχή σε αυτούς τους δύο»

12:00

NISTA «Η μύγα»

12:30

NANI ROSSI «Nani Rossi Show»

13:00

LA FABIOLA «Προσοχή σε αυτούς τους δύο»

Συνεδριακό Κέντρο Κιλκίς

19:00

NANI ROSSI

«Sogni in scatola» (Όνειρα σε κουτί)

Καπναποθήκη της Αυστροελληνικής

16:00 έως 19:00

Περιπλανώμενο Μουσείο των Πολιτισμών



Κυριακή 09/10

Δημοτικό Πάρκο - Κήπος

11:00

LA FABIOLA «Προσοχή σε αυτούς τους δύο»

11:30

NISTA «Το σποράκι»

12:00

NANI ROSSI «Nani Rossi Show»

13:00

LA FABIOLA «Προσοχή σε αυτούς τους δύο»

Καπναποθήκη της Αυστροελληνικής

10:00 έως 13:00

Περιπλανώμενο Μουσείο των Πολιτισμών

Συνεδριακό Κέντρο Κιλκίς

19:00

ΛΗΞΗ ΤΟΥ ΦΕΣΤΙΒΑΛ

MICHELE CAFAGGI

«Controvento»

Δευτέρα 10/10

Συνεδριακό Κέντρο Κιλκίς

11:00

MICHELE CAFAGGI

«Controvento»

Μόνο για Δημοτικά Σχολεία





L'HOMME DIBUIXAT **Pais Valenciano – Ισπανία** **«Καινούρια παπούτσια»**

Συνεδριακό Κέντρο Κιλκίς
Παρασκευή 30/09 στις 09:00 & 11:00
Πρωινές παραστάσεις για τα Νηπιαγωγεία
Παρασκευή 30/09 στις 19:00
Απογευματινή παράσταση για το κοινό



Είδος παράστασης: Κουκλοθέατρο
Κοινό: Από 3 ετών και για όλη την οικογένεια
Γλώσσα: Λίγα λόγια στα ελληνικά
Διάρκεια: 35 λεπτά



Ένα αγόρι παίρνει καινούργια παπούτσια και πηγαίνει στο ποτάμι για να φάει ένα σνακ. Στη διαδρομή του ανακαλύπτει τον κόσμο γύρω του: δρόμους, σπίτια, τοπία, ανθρώπους και ζώα. Τα παπούτσια του συσσωρεύουν εμπειρίες και σιγά σιγά μεγαλώνει.

Το μέγεθος των παπουτσιών, μας συνοδεύει με τα χρόνια. Το μέγεθος μετράει το πόδι, αλλά και την ηλικία, τις εμπειρίες, τον τρόπο που περπατάμε στη ζωή. Οι μέρες περνούν, τα χρόνια περνούν και τα κουτιά παπουτσιών περνούν. Μικρό, μεσαίο, μεγάλο...



ΟΜΑΔΑ ΠΛΕΥΣΙΣ

Ελλάδα

«Απουσία το σώμα»

Συνεδριακό Κέντρο Κιλκίς

Σάββατο 1/10 στις 19:00

Για γενικό κοινό

Είδος παράστασης: Εικαστική performance σε 7 σκηνές. Σωματικό θέατρο, κούκλες, αντικείμενα και ζωντανή μουσική – Σύγχρονο κουκλοθέατρο.

Κοινό: Για όλα τα ακροατήρια άνω των 10 ετών

Γλώσσα: Χωρίς λόγια

Διάρκεια: 90 λεπτά

Η ομάδα Πλεύσις σε συνύπαρξη και συνδημιουργία με το Κουκλοθέατρο Αγιούσαγια και το Θέατρο Μαριονέτας Ανταμαπανταχού παρουσιάζει μία performance σωματικού θεάτρου με συνοδοιπόρο το σύγχρονο κουκλοθέατρο.

Την παράσταση διατρέχει μία «χειροποίητη αφήγηση» με επίκεντρο τη σωματικότητα των ερμηνευτών και τις θεατρικές κούκλες. Μέσα σε μία ατμόσφαιρα ονείρου, οι performers, οι μαριονέτες διαφόρων μεγεθών με σύνθετες τεχνικές χειρισμού και τα φυσικά υλικά θα συναντηθούν, θα μιλήσουν για τη μοναξιά, για την εγγύτητα των σωμάτων, την απουσία της σωματικής επαφής, για τη δυστοπία που βιώνει η ανθρώπινη ύπαρξη σήμερα.

Η αναζήτηση, η σύνδεση και η μνήμη είναι τα μοτίβα που καθορίζουν και συνδέουν τις εικόνες και τις καταστάσεις της αφήγησης.



HUGO & INES

Περού και Βοσνία - Ερζεγοβίνη
«Cuentos Pequeños»

Συνεδριακό Κέντρο Κιλκίς

Κυριακή 2/10 στις 19:00

**Επίσημη έναρξη του 20^{ου} Διεθνούς
Φεστιβάλ Κουκλοθεάτρου και Παντομίμας**

Παράσταση για το κοινό

Δευτέρα 3/10 στις 09:00 & 11:00

Πρωινές παραστάσεις για τα Δημοτικά Σχολεία

Είδος παράστασης: Παντομίμα και κουκλοθέατρο

Κοινό: Από 7 ετών

Χωρίς λόγια

Διάρκεια: 45 λεπτά

Πρόκειται για μια πολύχρωμη παρέλαση διασκεδαστικών χαρακτήρων που, στο σύντομο πέρασμα της ύπαρξής τους στη σκηνή, προσπαθούν να μας μεταφέρουν αυτές τις μικρές ποιητικές στιγμές που κρύβονται στην καθημερινή ζωή. Αυτοί οι χαρακτήρες, με τα όνειρα και τις απογοητεύσεις τους, με τις επιτυχίες και τις αποτυχίες τους, αφηγούνται το αιώνιο δράμα της ανθρώπινης τραγωδίας...

Το θέατρο Hugo και Ines ιδρύθηκε από τον Hugo Suarez και την Ines Pasic το 1986.

Από το 1989 ερευνούν τις εκφραστικές δυνατότητες κάθε μέρους του σώματος: το πόδι, το γόνατο, την κοιλιά, το πρόσωπο, τον αγκώνα, κ.λπ., διαμορφώνοντας κούκλες με σάρκα και οστά και δίνοντας ζωή σε εκπληκτικούς χαρακτήρες.



DROMOCOSMICAS Γαλλία, Βραζιλία, Ιταλία



«Το δάγκωμα του σκύλου»

Δημοτικό Πάρκο – Κήπος, Κυριακή 2/10 στις 12:00

Είδος παράστασης: Παράσταση δρόμου με κουκλοθέατρο, παντομίμα και τσίρκο **Κοινό:** Για όλες τις ηλικίες από 5 ετών
Γλώσσα: Ελληνικά **Διάρκεια:** 45 λεπτά

Στους δρόμους της Αθήνας περιπλανιέται ένας ξυπόλυτος άνθρωπος με ένα ραβδί και ένα πιάτο στο χέρι, παρεμβαίνοντας στην καθημερινή ζωή των ανθρώπων. Θα μπορούσε να είναι ένας ερημίτης ή ένας προφήτης ή ένας τρελός ή ακόμη και ένας κλόουν. Είναι όλα αυτά και κάτι ακόμα: είναι ο Διογένης της Σινώπης.



«Vagor & Bellavita»

Συνεδριακό Κέντρο Κιλκίς, Τρίτη 4/10 στις 09:00 & 11:00

Πρωινές παραστάσεις για τα Δημοτικά Σχολεία

Δημοτικό Σχολείο Χέρσου, Τετάρτη 5/10 στις 11:00

Δημοτικό Σχολείο Ευκαρπίας, Πέμπτη 6/10 στις 11:00

Είδος παράστασης: Παράσταση δρόμου ή κλειστού θεάτρου με κουκλοθέατρο, παντομίμα και τσίρκο **Κοινό:** Για όλες τις ηλικίες από 5 ετών **Χωρίς λόγια Διάρκεια:** 45 λεπτά

Η Μπελλαβίτα ζει κάτω από μία γέφυρα σε μια μεγάλη πόλη. Μοναδική της συντροφιά το ραδιόφωνο. Αυτό την ξυπνάει, τη φέρνει σε επαφή με την πραγματικότητα και την κοιμίζει! Μια μέρα κάτι αλλάζει στη ρουτίνα της ζωής της. Ένας επισκέπτης, ο Βάγκορ, περιπλανώμενος ταξιδιώτης, έχει ανάγκη να μοιραστεί τον ίδιο χώρο μαζί της. Μοιράζονται το ψωμί, τις καθημερινές δυσκολίες και ζουν την κάθε μέρα σαν να είναι η τελευταία τους, επειδή δεν ελπίζουν τίποτα από το αύριο. Ένα μαγικό βράδυ όμως, «ονειρεύονται» κάτι που ίσως τους αλλάξει τη ζωή...



Κουκλοθίασος ΚΑΤΑΜΑΥΑ «Πεταλούδα»

Δημοτικό Πάρκο – Κήπος
Κυριακή 2/10 στις 13:00

Είδος παράστασης:

Κουκλοθέατρο στο δρόμο

Κοινό: Απευθύνεται σε κοινό κάθε ηλικίας

Είδος κούκλας: Μαριονέτες

Διάρκεια: 20 λεπτά

Πώς θα καταφέρεις να μεταμορφωθείς όταν όλα μοιάζουν να σε κρατάνε κάτω; Μία μπαλαρίνα θέλει να ζήσει χορεύοντας, να θυμηθεί ποια είναι και να πετάξει ψηλά.

Η παράσταση πραγματεύεται με ποιητικό τρόπο τις ψυχικές δυσκολίες που συναντούν στην καθημερινότητά τους οι άνθρωποι κάθε ηλικίας. Ελπίζει να μας θυμίσει ότι μέσα μας κρύβουμε μια τίγρη. "Καταμάγια" στα ποντιακά είναι η σκούπα από υφάσματα που καθαρίζει τον φούρνο του ψωμιού.

Η Δέσποινα Καρούτα γεννήθηκε και μεγάλωσε στο Κιλκίς. Σπούδασε ψυχολογία, θέατρο των αισθήσεων και ανθρωπολογία του φύλου κι έχει εργαστεί σε δομές φιλοξενίας προσφύγων. Μαθήτευσε στο εργαστήριο θεατρικής μαριονέτας Αγιούσαγια. Από το 2021 παίζει παραστάσεις κουκλοθεάτρου στο δρόμο. Ερευνά τη σύνδεση της τέχνης και της τελετουργίας με την θεραπεία κι αναζητά την ποίηση στο καθημερινό.





Il Teatrino dei Piedi

Αργεντινή, Ουρουγουάη, Ισπανία, Ιταλία
«Γυναίκες που αφήνουν ίχνη»

Συνεδριακό Κέντρο Κιλκίς

Τρίτη 4/10 στις 19:00

Για γενικό κοινό και συζήτηση στο τέλος
της παράστασης με τους θεατές

Είδος παράστασης: Κουκλοθέατρο με πόδια,
σύγχρονος χορός και εικόνα

Κοινό: Για όλα τα ακροατήρια άνω των 8 ετών

Γλώσσα: Χωρίς λόγια

Διάρκεια: 35 λεπτά (work in progress)

Παίζουν: Verónica González & Carina Calderón

Προ-πρεμιέρα. Έργο σε φάση δημιουργίας, που υλοποιήθηκε στο πλαίσιο συμπαραγωγής μεταξύ Αργεντινής, Ουρουγουάης, Ισπανίας και Ιταλίας, με την οικονομική υποστήριξη του προγράμματος ιβηροαμερικανικής συνεργασίας «Iberescena».

Αυτή η παράσταση ανακαλεί την ιστορική μνήμη και το γυναικείο βλέμμα για να δώσει φωνή, φως, σώμα και αναγνώριση στο έργο που επιτελούν γυναίκες από διάφορα μέρη του κόσμου και σε διαφορετικές στιγμές της ιστορίας μας.





LES CICLIQUES

Καταλονία – Ισπανία

«Tabula»

Συνεδριακό Κέντρο Κιλκίς

Τετάρτη 5/10 στις 11:00

Για μαθητές Γυμνασίων και Λυκείων

Τετάρτη 5/10 στις 19:00

Για γενικό κοινό

Είδος παράστασης: Σωματικό θέατρο,
χορός, κούκλα, θέατρο σκιών

Κοινό: Για όλα τα ακροατήρια άνω των
12 ετών

Γλώσσα: Χωρίς λόγια

Διάρκεια: 60 λεπτά



Έχουμε μεγαλώσει περιτριγυρισμένες και εκπαιδευμένες από τον ατομικισμό, τον εγωισμό, το ψέμα και τις συνεχείς επιβολές για το πώς πρέπει να είμαστε, πώς πρέπει να σκεφτόμαστε και πώς πρέπει να αισθανόμαστε, και πολύ περισσότερο για το γεγονός ότι είμαστε γυναίκες. Έχουμε την ανάγκη να ξεφύγουμε από τα στερεότυπα και να ξεκινήσουμε πάλι από το μηδέν.



ΑΛΜΑ ΚΑΛΜΑ

Ελλάδα

«Ιστορίες από το Γατουχάν: Ίδια έχουμε μαμά»

Συνεδριακό Κέντρο Κιλκίς

Πέμπτη 6/10 στις 09:00 & 11:00

Πρωινές παραστάσεις για Δημοτικά Σχολεία

Πέμπτη 6/10 στις 19:00 Για γενικό κοινό

Είδος παράστασης: Παράσταση με ηθοποιούς
και μαριονέτες **Κοινό:** Από 4 ετών

Γλώσσα: Ελληνικά **Διάρκεια:** 60 λεπτά

«Ιστορίες από το Γατουχάν: Ίδια έχουμε μαμά» μια παραγωγή του Εργαστηρίου Έρευνας Παραστατικών Τεχνών (L.R.P.A – Laboratory of Research of Performing Arts).

Η παράσταση έγινε στο πλαίσιο του θεσμού “ΟΛΗ Η ΕΛΛΑΔΑ ΕΝΑΣ ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΣ” - Πρόγραμμα 2022- του ΥΠΠΟΑ. Πρόκειται για μια θεατρική παράσταση που βασίζεται στο διασκευασμένο παραμύθι της Στέλλας Μιχαηλίδου με τον ομώνυμο τίτλο.

Η παράσταση φωτίζει μέσα από τα μάτια των παιδιών, με έναν πολύ ουσιαστικό, τρυφερό και ταυτόχρονα παιγνιώδη τρόπο, πλευρές του προσφυγικού θέματος. Εκεί όπου οι ενήλικες γάτες βλέπουν μόνο προβλήματα, οι μικρές αναγνωρίζουν πλούτο και μοναδικά δώρα! Μια ιστορία που ενώνει το χθες με το σήμερα, εστιάζοντας στο θέμα της υποδοχής των προσφύγων, των πραγματικών προβλημάτων, των προκαταλήψεων που υπάρχουν, αλλά και στην πολύτιμη αξία του μοναδικού Άλλου.



PERIFERIA TEATRO

Μούρθια – Ισπανία

«Nube Nube»

(Σύννεφο - Σύννεφο)

Συνεδριακό Κέντρο
Παρασκευή 7/10 στις 11:00

Για Δημοτικά Σχολεία

Παρασκευή 7/10 στις 19:00

Για γενικό κοινό

Είδος παράστασης: Παράσταση με ηθοποιούς
και μαριονέτες **Κοινό:** Από 4 ετών

Γλώσσα: Λίγα λόγια στα ελληνικά

Διάρκεια: 50 λεπτά

Το «Σύννεφο - Σύννεφο» είναι ένα ποιητικό έργο για την ιδέα της πλατωνικής αγάπης που μας μεταδίδεται από τα πρώτα παιδικά μας χρόνια. Εμπνευσμένοι από την ιστορία της «Μικρής Γοργόνας», στο «Σύννεφο - Σύννεφο» επανεξετάζουμε, με χιούμορ και αγάπη, τι είμαστε ικανοί να κάνουμε για να αγαπήσουμε και να αγαπηθούμε.

Παραγωγή με την υποστήριξη του Teatro Circo de Murcia, του Instituto de las Industrias Culturales de Murcia/ICA και του Centro Internacional de la Marioneta de Tolosa/TOPIC.

Το «Σύννεφο - Σύννεφο» κέρδισε το βραβείο Drac D'Or ως η καλύτερη παιδική και οικογενειακή παράσταση (Fira titelles de Lleida 2021).

Έχει τιμηθεί με βραβείο της κριτικής επιτροπής ως η καλύτερη παράσταση για παιδιά στο 33ο Festititeres Alicante 2020 καθώς και με βραβείο ως η καλύτερη παράσταση κουκλοθεάτρου και αντικειμένων FETEN 2020.



COMPAGNIA LA FABIOLA

Ιταλία

«Προσοχή σε αυτούς τους δύο»

Παρασκευή 7/10 στις 11:00 στη Νέα Σάντα

Σάββατο 8/10 στις 11:30 στην Πλατεία Ειρήνης

Κυριακή 9/10 στις 11:00 στο Δημοτικό Πάρκο – Κήπο

Είδος παράστασης: Παράσταση με μαριονέτες

Κοινό: Για όλα τα ακροατήρια

Γλώσσα: Χωρίς λόγια

Διάρκεια: Περίπου 35 λεπτά, επαναλαμβανόμενη

Μια παράσταση με πρωταγωνιστές δύο ιδιαίτερες μαριονέτες, σχεδιασμένες και αναπτυγμένες με τα χρόνια και συνεχώς εξελισσόμενες:

Ο Giulio, ένας παιχιδιάρης, περίεργος σκύλος με γλυκό δόντι. Η Φαμπιόλα, ένα γλυκό, σκανταλιάρικο παιδί με την αφοπλιστική δύναμη ενός κλόουν.

Αυτοί οι δύο εκπληκτικά επικοινωνιακοί χαρακτήρες πολλαπλασιάζουν τις δυνατότητές τους και δίνουν ζωή σε μια εξαιρετικά συναρπαστική συνάντηση που εμπλέκει, ενθουσιάζει και μεταφέρει το κοινό σε έναν διαφορετικό κόσμο, αυτόν των κούκλων με σπάγκο, ο οποίος στη συλλογική φαντασία απευθύνεται συνήθως μόνο στα παιδιά, αλλά στην πραγματικότητα καταφέρνει να καταπλήξει τους πάντες, υπενθυμίζοντας σε όλους την ανάγκη για το θαύμα ως απαραίτητη τροφή για την ψυχή.



NANI ROSSI Ιταλία

«Sogni in scatola» (Όνειρα σε κουτί)

Συνεδριακό Κέντρο Κιλκίς | Σάββατο 8/10 στις 19:00 για γενικό κοινό

Είδος παράστασης: Παράσταση με τεχνικές τσίρκου, θέατρο με αντικείμενα και κλόουν.

Κοινό: Για όλες τις ηλικίες από 5 ετών **Γλώσσα:** Χωρίς λόγια **Διάρκεια:** 50 λεπτά



Η παράσταση «Sogni in scatola» είναι η τελευταία δημιουργία των Nanirossi. Το θεμελιώδες θέμα της παράστασης είναι κουτιά από χαρτόνι και γενικά το υλικό συσκευασίας που κυριολεκτικά θα εισβάλει και θα γεμίσει το σκηνικό χώρο.

Σε έναν κόσμο που ζει στο ρυθμό της καταναλωτικής επανάστασης μιας χρήσης, όπου οι ανθρώπινες ανάγκες έχουν γίνει ουσιαστικές και το παράλογο αντικαθιστά την λογική, είναι φυσικό να υπερασπιστεί κανείς τον εαυτό του με απλές συμπεριφορές όπως η επιστροφή στην αθωότητα, η φαντασία και η επιστροφή στα παιδικά χρόνια... βασικά χρειαζόμαστε πολύ λίγα για να είμαστε ευτυχισμένοι.

«Nani Rossi show»

Πλατεία Ειρήνης | Σάββατο 8/10 στις 12:30

Δημοτικό Πάρκο – Κήπος | Κυριακή 9/10 στις 12:00

Είδος παράστασης: Θέατρο δρόμου με τεχνικές τσίρκου και κλόουν **Κοινό:** Για όλες τις ηλικίες

Γλώσσα: Χωρίς λόγια **Διάρκεια:** 40 λεπτά

Είναι μια παράσταση «tout public» με τους τυπικούς χαρακτήρες του θεάτρου δρόμου.





ΚΟΥΚΛΟΘΙΑΣΟΣ «NISTA» Ελλάδα

«Η μύγα»

Πλατεία Ειρήνης

Σάββατο 8/10 στις 12:00

Είδος παράστασης: Παράσταση δρόμου με γιγαντόκουκλες **Κοινό:** Για όλες τις ηλικίες
Γλώσσα: Χωρίς λόγια **Διάρκεια:** 30 λεπτά

Μια μύγα αποδεικνύεται πολύ ενοχλητική για τη γριά μάγισσα... κάτι πρέπει να κάνει για να απαλλαγεί από αυτήν. Μια μάγισσα γιγαντόκουκλα προσπαθεί ανάμεσα στον κόσμο της πλατείας να πιάσει την μύγα, που δεν την αφήνει σε ησυχία. Σκοπός: Να κάνει την πλατεία άνω κάτω!



«Το σποράκι»

Δημοτικό Πάρκο – Κήπος

Κυριακή 9/10 στις 11:30

Είδος παράστασης: Παράσταση δρόμου με μάσκες

Κοινό: Για όλες τις ηλικίες **Γλώσσα:** Χωρίς λόγια **Διάρκεια:** 30 λεπτά

Τι μπορεί να συμβεί όταν δύο παιδιά βρουν ένα σποράκι και τραβώντας το, το κόβουν στη μέση;





MICHELE CAFAGGI Ιταλία **«Controvento»**

Συνεδριακό Κέντρο

Κυριακή 09/10 στις 19:00

Για γενικό κοινό (Τελετή Λήξης)

Δευτέρα 10/10 στις 11:00

Για Δημοτικά Σχολεία



Είδος παράστασης: Παράσταση κλόουν με σαπουνόφουσκες και με αντικείμενα
Κοινό: Για όλο το κοινό από 3 ετών **Γλώσσα:** Χωρίς λόγια **Διάρκεια:** 60 λεπτά

Σήμερα έχει ένα μεγάλο πάρτι στο θέατρο! Είναι 15 Ιουλίου 1913 και στη σκηνή βρίσκεται ένα πανέμορφο διπλάνο, που έχει κατασκευαστεί εξ ολοκλήρου από τον ίδιο τον αεροπόρο μας, ο οποίος, μετά από μια σύντομη ομιλία, θα ξεκινήσει για τη Μεγάλη Περιπέτεια! Εν μέσω του σκεπτικισμού κάποιων και του ενθουσιασμού άλλων, ο Ήρωας μας θα απογειωθεί σύντομα και θα μας ταξιδέψει σε άγνωστους, υπέροχους και μακρινούς κόσμους, ίσως πολύ μακριά...

Θύελλες ανέμου, απαλά, αφρώδη σύννεφα, γιγάντιες σαπουνόφουσκες θα μας συνοδεύσουν σε ένα ταξίδι πέρα από τα όρια της γης, παρέα με τον Ήρωα αεροπόρο μας. Ένας σύγχρονος Ίκαρος, φοβισμένος και γενναίος, ριψοκίνδυνος και αδέξιος, αλλά αποφασισμένος να πραγματοποιήσει τους στόχους του με κόστος να θυσιάσει τα πιο αγαπημένα του πράγματα.

Αφιερωμένο σε όλους τους ονειροπόλους, λιγότερο ή περισσότερο ηρωικούς, που δεν άφησαν ποτέ καμία πέτρα αναποδογυρισμένη.





SOVINT CULTURA Y DESARROLLO Ισπανία **Έκθεση – Εργαστήριο** **«Το Περιπλανώμενο** **Μουσείο των Πολιτισμών»**

Καπναποθήκη της Αυστροελληνικής

Από 1/10 έως 9/10

16:00 έως 18:00 Για γενικό κοινό

Από 3/10 έως 7/10

09:00 έως τις 13:00 Για σχολικές επισκέψεις

Ομάδα εμπυκωτών: Pep Beltrán y Petrina Vasou

Για σχολικό κοινό: Όλες οι ηλικίες (Δημοτικό Σχολείο και Γυμνάσιο) σε ομάδες έως 25 ατόμων **Διάρκεια:** 60 λεπτά κάθε ξενάγηση και εργαστήριο

Το «Περιπλανώμενο Μουσείο των Πολιτισμών», έχει ως σκοπό του, την ευαισθητοποίηση σε ζητήματα πολυπολιτισμικότητας. Αυτό που πιστεύουμε είναι πως χρειάζεται να αναγνωρίσουμε και να αποδεχτούμε τον «άλλο» προκειμένου να βρούμε ή και να δημιουργήσουμε γέφυρες αλληλοκατανόησης μεταξύ των πολιτισμών. Σ' έναν κόσμο που τείνει να γίνει εικονικός, με οθόνες αφής, αντιπροτείνουμε την ανάκτηση του χαμένου συναισθήματος μέσα από την επαφή μας με το αυθεντικό αντικείμενο. Αυτό που προτείνουμε είναι να μάθουμε μέσα από το αισθητηριακό και το συναισθηματικό βίωμα. Το Περιπλανώμενο Μουσείο μας, διαθέτει πάνω από 1000 αντικείμενα από όλο τον κόσμο τα οποία εκτίθενται σε διάφορες εκθέσεις ή και εργαστήρια.

Το κάθε έκθεμα δεν είναι ένα απλό αντικείμενο. Είναι ένας λόγος να μιλήσουμε για τους ανθρώπους, να κινήσουμε την περιέργειά τους, να προκαλέσουμε τη δημιουργικότητά τους.



Συνεργασία με το Παιδαγωγικό Τμήμα Προσχολικής Εκπαίδευσης του Πανεπιστημίου Θεσσαλίας «Θεατρο-παίζοντας με γνωστούς ήρωες παραμυθιών»

Δημοτικό Πάρκο – Κήπος | Κυριακή 2/10 στις 11:00



Θεατροπαιδαγωγική δράση από φοιτήτριες/ες του Παιδαγωγικού Τμήματος Προσχολικής Εκπαίδευσης του Πανεπιστημίου Θεσσαλίας.

Η δράση απευθύνεται σε παιδιά 4-12 ετών και θα λάβει χώρα σε επιλεγμένα σημεία του Δημοτικού Πάρκου – Κήπου.

Οι μικροί συμμετέχοντες θα συναντήσουν γνωστούς ήρωες των παραμυθιών και μέσα από θεατρικά παιχνίδια, ρόλους και αυτοσχεδιασμούς, καλούνται να πάρουν μέρος στις φανταστικές ιστορίες τους.





Το Διεθνές Φεστιβάλ Κουκλοθεάτρου και Παντομίμας, είναι μια πολυπλευρη δράση, μοιρασμένη σε δέκα μέρες, προβάλλοντας την τέχνη του θεάτρου με κούκλες και με αντικείμενα. Είναι μια διεθνής συνάντηση όλων των τεχνικών του κουκλοθεάτρου, με τις μορφές που εμφανίζονται, τόσο σε ανοιχτούς όσο και σε κλειστούς χώρους και απλώνεται, πέρα από τους παραδοσιακούς ή εναλλακτικούς θεατρικούς χώρους σε πλατείες και επιλεγμένα σημεία της περιοχής.

Έχει, πέρα από την καλλιτεχνική, μια κοινωνική διάσταση του πολιτισμού, που ανοίγεται προς τους χώρους της εκπαίδευσης, της κοινωνίας και της υγείας. Είναι θεσμός, που υπηρετεί την πολιτιστική αναβάθμιση, δίνοντας ένα βήμα ακόμα προς την ολοκληρωμένη πολιτική για τον πολιτισμό σε τοπικό επίπεδο.

Είναι Διεθνές. Οι καλεσμένοι μας προέρχονται από κάθε γωνιά του πλανήτη και προσφέρουν στην πόλη του Κιλκίς διεθνή αναγνώριση.

Είναι μια πρόσκληση για τον κάθε πολίτη και επισκέπτη, να έρθει πιο κοντά στον πολυδιάστατο κόσμο μιας αρχαίας τέχνης που πάντα βοήθησε κάθε πολιτισμό να εκφράσει τα ανθρώπινα γεγονότα και τα συναισθήματά του με ποιητικό τρόπο και φαντασία.

Είναι η τέχνη του θεάτρου με κούκλες και αντικείμενα... είναι το Φεστιβάλ του Κιλκίς, της Πόλης του Κουκλοθεάτρου.

Ζήτω το Κουκλοθέατρο!!

Juanjo Corrales
Καλλιτεχνικός Διευθυντής
20ου Διεθνούς Φεστιβάλ
Κουκλοθεάτρου και Παντομίμας Δήμου Κιλκίς



20^ο Διεθνές Φεστιβάλ Κουκλοθεάτρου & Παντομίμας Δήμου Κιλκίς

20th International Puppet & Mime Festival of Municipality of Kilkis

30/09 έως 10/10 2022

Συνεδριακό Κέντρο Κιλκίς
Καπναποθήκη της Αυστροελληνικής
Πλ. Ειρήνης - Δημ. Πάρκο - Κήπος



ΥΠΟ ΤΗΝ ΑΙΓΙΔΑ



ΔΙΟΡΓΑΝΩΣΗ



ΣΥΝΔΙΟΡΓΑΝΩΣΗ



ΜΕ ΤΗΝ ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗ



ΕΥΓΕΝΙΚΗ ΧΟΡΗΓΙΑ



ΧΟΡΗΓΟΙ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑΣ



ΠΑΡΑΓΩΓΗ

